

## ⚠ DANGER / DANGER / PELIGRO

### HAZARDOUS VOLTAGE

- This equipment must be installed and serviced only by qualified electrical personnel.
- Turn off all power supplying this equipment before working on or inside equipment.
- Always use a properly rated voltage sensing device to confirm power is off.
- Replace all devices, doors, and covers before turning on power to this equipment.

**Failure to follow these instructions could cause death or serious injury.**

### TENSION DANGEREUSE

- L'installation et l'entretien de cet appareil ne doivent être effectués que par du personnel qualifié.
- Coupez l'alimentation de cet appareil avant d'y travailler.
- Utilisez toujours un dispositif de détection de tension à valeur nominale approprié pour confirmer que toute alimentation est coupée.
- Remplacez tous les dispositifs, les portes et les couvercles avant de mettre cet appareil sous tension.

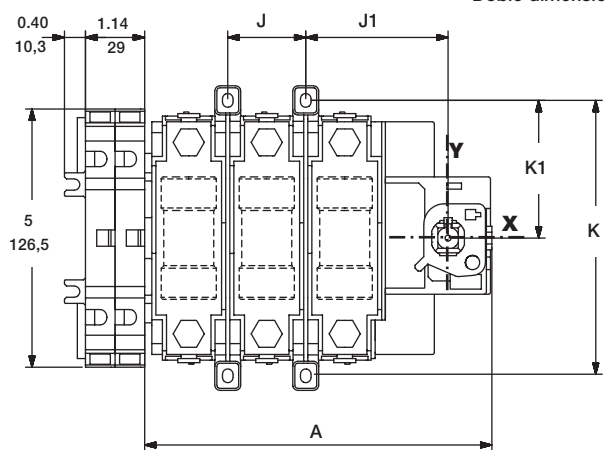
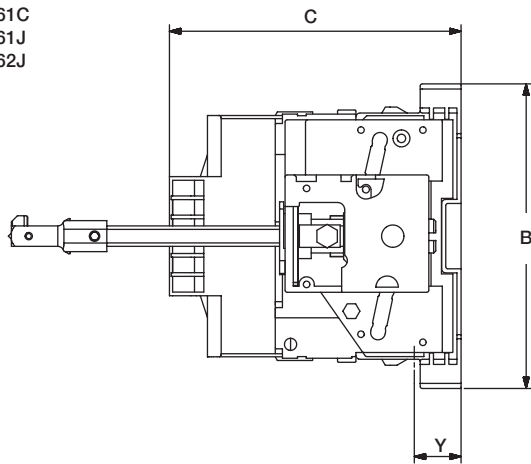
**Si ces précautions ne sont pas respectées, cela peut entraîner la mort ou des blessures graves.**

### TENSION PELIGROSA

- Solamente el personal de mantenimiento eléctrico especializado deberá instalar y prestar servicios de mantenimiento a este equipo.
- Desenergice el equipo antes de realizar cualquier trabajo en él.
- Siempre utilice un dispositivo detector de tensión adecuado para confirmar la desenergización del equipo.
- Vuelva a colocar todos los dispositivos, las puertas y las cubiertas antes de energizar este equipo.

**El incumplimiento de estas precauciones podrá causar la muerte o lesiones serias.**

- ❶ CFS361C
- ❷ CFS361J
- ❸ CFS362J



Dual dimensions in/mm  
Double dimensions in/mm  
Doble dimensiones in/mm

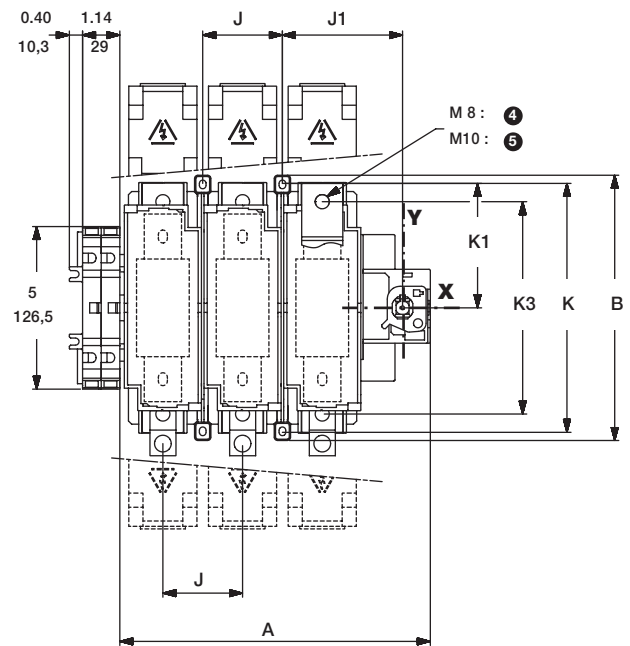
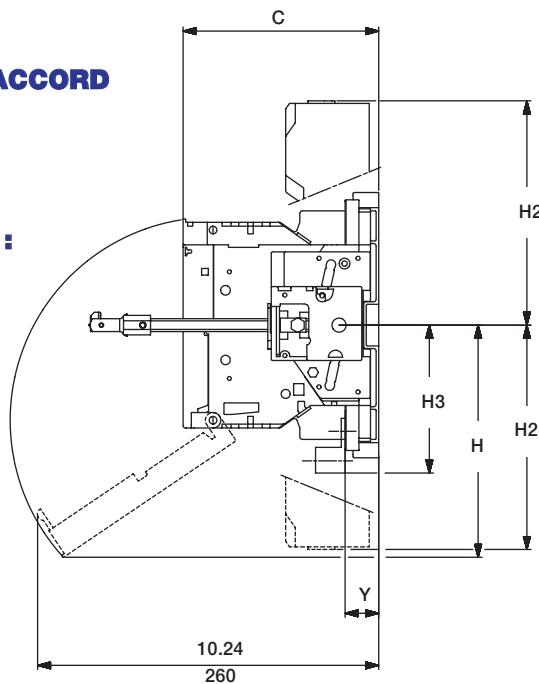
- ❹ CFS363J
- ❺ CFS364J

### BON POUR ACCORD

**NOM :**

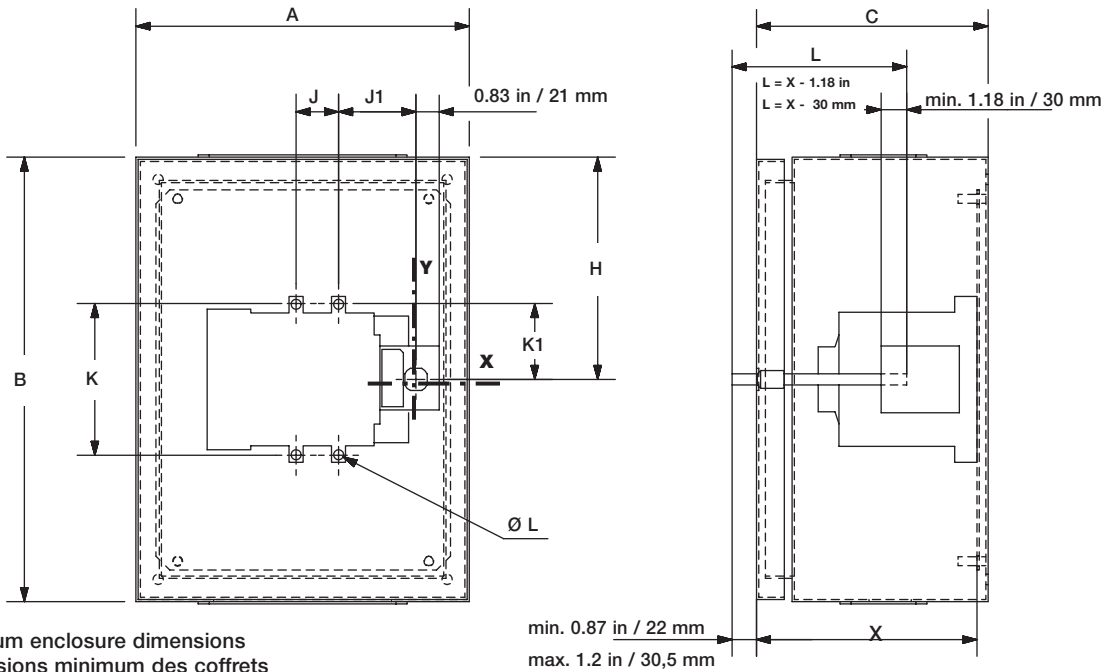
**DATE :**

**SIGNATURE :**



		A		B		C		H		H2		H3		J		J1		K		K1		K3		Y	
		in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm
❶	3 P	5.63	143	5.87	149	3.89	99	/	/	/	/	/	/	1.14	29	2.38	60,5	5.31	135	2.63	66,5	/	/	1.21	31
❷	3 P	6.72	171	5.87	149	5.62	143	/	/	/	/	/	/	1.5	38	2.75	69,5	5.31	135	2.63	66,5	/	/	0.95	24,5
❸	3 P	6.72	171	5.87	149	5.62	143	/	/	/	/	/	/	1.5	38	2.75	69,5	5.31	135	2.63	66,5	/	/	0.95	24,5
❹	3 P	8.26	210	7.19	182,5	5.63	143	4.06	103	5.27	134	3.66	93	2.05	52	3.28	83,5	6.61	168	3.28	83,5	5.55	141	1	26
❺	3 P	9.44	240	8.13	206,5	6	152	7.27	184,5	6.87	174,5	4.79	122	2.44	62	3.68	93,5	7.56	192	3.75	95,5	6.53	166	1.03	26

- 1 CFS361C
- 2 CFS361J
- 3 CFS362J
- 4 CFS363J
- 5 CFS364J



Minimum enclosure dimensions  
 Dimensions minimum des coffrets  
 Dimensiones minimas de las cajas

		A		B		C		H		J		J1		K		K1		ØL	
		in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm
1	3 P	12	305	10	254	5	127	3	76	1.14	29	2.38	60,5	5.31	135	2.63	66,5	0.20	5
2	3 P	10	254	10	254	6	153	3	76	1.5	38	2.75	69,5	5.31	135	2.63	66,5	0.20	5
3	3 P	10	254	10	254	6	153	4.5	114	1.5	38	2.75	69,5	5.31	135	2.63	66,5	0.20	5
4	3 P	20	508	24	610	9	229	7.5	190	2.05	52	3.28	83,5	6.61	168	3.28	83,5	0.20	5
5	3 P	20	508	24	610	9	229	12	305	2.44	62	3.68	93,5	7.56	192	3.75	95,5	0.20	5

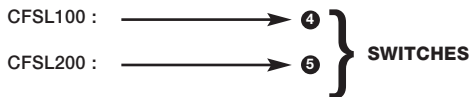
- 4 : 89 lb-in Size 10  
10 Nm
- 5 : 160 lb-in Size 13  
18 Nm

Size and torque of cable  
 Section et couple de serrage des câbles  
 Sección y par de apriete de los cables

		Size / Section Sección ( AWG )		Torque Couple Par de apriete	
		min.	max.	lb.in	Nm
1	3 P	# 14	# 10	48	5,5
2	3 P	# 10	# 3	58	6,5
3	3 P	# 10	# 3	58	6,5
4	3 P	# 14	2 / 0	120	13,5
5	3 P	# 6	3 / 0	200	22,5

**LUGS**

For use with  
 A utiliser avec  
 Para utilización con



**CFSTS100 / CFSTS200 3 P**

